



V Bruseli 10. marca 2026
(OR. en)

**Medziinštitucionálny spis:
2025/0389(NLE)**

6317/26
ADD 1

LIMITE

COEST 147

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: Návrh ROZHODNUTIA RADY PRE PRIDRUŽENIE EÚ – MOLDAVSKÁ REPUBLIKA, pokiaľ ide o zriadenie Podvýboru pre reformu verejnej správy podľa Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Moldavskou republikou na strane druhej, a schválenie zriadenia zmiešaného poradného výboru medzi Výborom regiónov Európskej únie a volenými miestnymi orgánmi Moldavskej republiky

NÁVRH

ROZHODNUTIE RADY PRE PRIDRUŽENIE EÚ – MOLDAVSKÁ REPUBLIKA

č. .../2026

Z ...,

pokiaľ ide o zriadenie Podvýboru pre reformu verejnej správy podľa Dohody o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Moldavskou republikou na strane druhej, a schválenie zriadenia zmiešaného poradného výboru medzi Výborom regiónov Európskej únie a volenými miestnymi orgánmi Moldavskej republiky

RADA PRE PRIDRUŽENIE EÚ – MOLDAVSKÁ REPUBLIKA,

so zreteľom na Dohodu o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Moldavskou republikou na strane druhej (ďalej len „dohoda“), a najmä na jej článok 436 v spojení s jej článkom 439,

Kedže:

- (1) Reforma verejnej správy je základným pilierom procesu rozširovania a posilnenie kapacít verejných inštitúcií bude mať zásadný význam pre to, aby Moldavská republika pokročila na svojej ceste k integrácii do Únie, a dialóg a spolupráca medzi miestnymi orgánmi v Európskej únii a v Moldavskej republike môžu predstavovať neoddeliteľný príspevok k rozvoju vzájomných vzťahov a integrácii Moldavskej republiky do Únie,
- (2) Zriadenie Podvýboru pre reformu verejnej správy predstavuje dôležitý krok vpred pri posilňovaní vzťahov medzi Úniou a Moldavskou republikou a posilňovaní ich politického dialógu v tejto kľúčovej oblasti a schválenie zriadenia poradného výboru medzi Výborom regiónov Európskej únie (ďalej len „Výbor regiónov“) a volenými miestnymi orgánmi Moldavskej republiky (ďalej len „zmiešaný poradný výbor“) by posilnilo priamy dialóg medzi nimi,

- (3) Podvýbor pre reformu verejnej správy by mal slúžiť ako platforma pre strategický politický dialóg a mal by uľahčiť diskusie a koordináciu v súvislosti s kľúčovými reformami v oblasti verejnej správy a zohrávať ústrednú úlohu pri monitorovaní vykonávania plánu reformy verejnej správy a poskytovaní usmernení na zabezpečenie súladu s normami Únie a najlepšimi postupmi. Zmiešaný poradný výbor by mal slúžiť ako platforma na výmenu najlepších postupov Únie v oblasti miestnej a regionálnej správy vecí verejných a záležitostí súvisiacich s vykonávaním dohody o pridružení na územnej úrovni, čím poskytne konzistentnú a stabilnú formu spolupráce s moldavskými miestnymi orgánmi a umožní im zohrávať aktívnu úlohu tým, že sa budú spolupodieľať na vedení tohto zmiešaného poradného výboru a že budú spoluvytvárať jeho program a vydávať odporúčania.
- (4) Podľa článku 436 dohody má Rada pre pridruženie právomoc prijímať rozhodnutia na účely dosiahnutia cieľov dohody.
- (5) Podľa článku 439 ods. 2 dohody sa Rada pre pridruženie môže rozhodnúť, že zriadi osobitné výbory alebo orgány v určitých konkrétnych oblastiach, ktoré sú nevyhnutné z pohľadu vykonávania tejto dohody, pričom určí ich zloženie, úlohy a spôsoby ich fungovania.
- (6) S cieľom umožniť diskusie na odbornej úrovni o kľúčových oblastiach, ktoré patria do rozsahu pôsobnosti vykonávania dohody, by sa mal zriadiť Podvýbor pre reformu verejnej správy a zmiešaný poradný výbor,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Podvýbor pre reformu verejnej správy

1. Týmto sa zriaďuje Podvýbor pre reformu verejnej správy.
2. Rokovací poriadok Výboru pre pridruženie a podvýborov stanovený v prílohe II k rozhodnutiu Rady pre pridruženie EÚ – Moldavská republika č. 1/2014 zo 16. decembra 2014 sa uplatňuje *mutatis mutandis* na Podvýbor pre reformu verejnej správy.
3. Rozsah pôsobnosti Podvýboru pre reformu verejnej správy sa môže po vzájomnej dohode zmluvných strán zmeniť.

Článok 2

Zmiešaný poradný výbor

1. Týmto sa schvaľuje zriadenie zmiešaného poradného výboru, ktorý sa skladá z rovnakého počtu zástupcov Výboru regiónov na jednej strane a volených zástupcov miestnych orgánov Moldavskej republiky na strane druhej.
2. Zmiešaný poradný výbor vykonáva svoju činnosť z vlastnej iniciatívy s cieľom podporovať dialóg a posilňovať spoluprácu medzi miestnymi orgánmi.
3. Zmiešaný poradný výbor prijme svoj rokovací poriadok.

4. Zmiešaný poradný výbor môže predkladať Rade pre pridruženie odporúčania.
5. Výdavky spojené so zasadnutiami zmiešaného poradného výboru vrátane organizačného usporiadania, účasti ich delegátov a podporného personálu, ako aj cestovné výdavky a náklady spojené s pobytom hradí Výbor regiónov a vláda Moldavskej republiky.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda platnosť dňom jeho prijatia.

V ...

*Za Radu pre pridruženie
predseda/predsedička*